



Čtrnáctideník občanů města Orlová

24. ledna 2014 * ročník 23 * cena 5,- Kč

ORLOVSKÉ

noviny

číslo 2

Rozpočet města schválen

Orlovští zastupitelé schválili v závěru loňského roku rozpočet města. Tomuto kroku předcházela náročná jednání o jeho sestavení, kdy se



členové pracovní skupiny, ale i radní a zastupitelé postupně seznamovali s problematikou v oblasti příjmů a nezbytných výdajů.

„Celkový rozpočet města na rok 2014 je v objemu – příjmy ve výši **512,5 mil. Kč**, běžné výdaje představují částku ve výši 380,8 mil. Kč a kapitálové 273,6 mil. Kč. Z hlediska struktury se rozpočet neliší od minulých období,“ vysvětluje vedoucí finančního odboru Ing. Eva Fidlerová.

(pokračování na str.2)

Pacienti i personál v důstojnějších podmínkách

Rekonstrukce oddělení ortopedie v 8. patře

Koncem loňského roku úspěšně proběhla v orlovské nemocnici rekonstrukce části 9. nadzemního podlaží, do kterého se přestěhovala lůžková část ortopedického oddělení z 8. nadzemního podlaží.

Předmětem stavebních úprav byly nevyužívané prostory Jednotky intenzivní péče, čímž byly získány dva pokoje (celkem 5 lůžek) s vlastním sociálním zařízením.

„Tato rekonstrukce zcela jednoznačně deklaruje

náš zájem o orlovskou ortopedii a úsilí o její zachování. Chceme pro pacienty i zdravotnický personál zajistit co nejlepší podmínky,“ vysvětluje Ing. Petr Kovařík, ředitel nemocnice Karviná-Ráj, jejíž součástí je ta orlovská.

Současně byly stavebně upraveny dvě sousedící místnosti a to tak, aby splňovaly hygienický standard zdravotnického zařízení a byly vytvořeny kvalitní a bezpečné podmínky pro všechny hospitalizované pacienty. Nyní mají vždy dva pokoje k dispozici vlastní sociální zařízení. „Je důležité, aby se

(pokračování na str.2)



Příští Orlovské noviny vyjdou 7. února 2014



8 594064 990015

Rozpočet města schválen

(dokončení ze str.1)

Velmi výrazná zdrojová závislost města na státním rozpočtu zůstává pro rok 2014 v oblasti daňových výnosů, které tvoří podstatnou část veškerých příjmů města – cca 263 mil. Kč. „Rozhodující podmínkou úspěšnosti v této oblasti je však vždy úroveň plnění celostátního výnosu daní odvislá od celkové ekonomické situace ČR a daňové politiky státu. Rozpočtovanou výši daňových výnosů tedy nelze stoprocentně garantovat,“ doplňuje Fidlerová.

Orlovští při sestavování rozpočtu řešili problém předpokládaných nižších celkových příjmů, způsobený výpadkem příjmů za vydobytý nerost, což je platba za to, že OKD těží na katastrálním území města. „Předpokládaný výpadek je



v řádu několika miliónů korun a není jednoduché takto snížit i výdaje, které město nezbytně potřebuje pro svůj chod nebo na investice. Odhadovaná výše těchto příjmů je nižší oproti roku 2013 o 8 mil. Kč,“ podotýká místostarosta Martin Sliwka.

Důležité pro občany je, že výpadek příjmů se nijak neprojeví v běžném chodu města. „Občané by výpadek příjmů rozhodně neměli poznat. I nadále bude fi-

nancována kupříkladu autobusová doprava, úklid města či veřejné osvětlení. Město bude věnovat pozornost i bezpečnosti a podporovat činnost městské policie. Samozřejmě je pamatováno na investiční záležitosti, jako jsou například opravy chodníků na ulicích kpt. Jaroše a Těšínská, rozšíření parkovacích ploch především pro V. etapu, rekonstrukce MŠ K. Dvořáčka atd. Nezapomeneme ani na projektovou dokumentaci na rekonstrukci koupaliště. Prioritou je jednoznačně dokončení kanalizace a alokace prostředků na náměstí,“ konstatuje místostarosta.

Nelze se nezmínit o pozornosti města věnované předcházení případným únikům finančních prostředků. „Zaměřujeme se na zkvalitnění kontroly oběhu finančních prostředků a celý proces posilujeme pomocí informačních technologií, což sice představuje určité finanční náklady,“ vysvětluje Martin Sliwka a dodává: „Zde bych chtěl požádat občany, aby při vyřizování svých záležitostí, jako jsou občanské průkazy, pasy, řidičské průkazy, platby za komunální odpad, psy apod., vyžadovali po úřednících doklad o zaplacení a nenechávali tuto záležitost bez potvrzení od daného pracovníka úřadu. Potvrzení je jasným důkazem o platbě finančních prostředků.“

-NC-

Rezignace ředitelky

V minulých dnech rezignovala na funkci ředitelky Základní školy Mládí 726 v Orlové-Lutyni Mgr. Dagmar Horváthová. Vedením školy byla pověřena do doby nástupu nového ředitele Mgr. Irena Kněžíková, současná zástupkyně ředitele. Konkursní řízení na funkci ředitele školy bude vyhlášeno v únoru. Požadavky konkursního řízení na tuto pozici budou zveřejněny v dalším čísle Orlovských novin. -OŠKS-

Pacienti i personál v důstojnějších podmínkách

Rekonstrukce oddělení ortopedie v 8. patře

(dokončení ze str.1)

tu pacient cítil dobře, když už tu musí nějakou dobu ležet po operaci, s úrazem či s jiným problémem. Mysleli jsme ale i na zdravotnický personál a i jim jsme vytvořili vhodné zázemí,“ podotýká primář ortopedie MUDr. Tomáš Knybel.

V průběhu rekonstrukce bylo taktéž vyměněno nevyhovující dorozumívací zařízení sestra-pacient, dovybaveno oddělení novým mobiliářem v celkové hodnotě 74 tis. Kč, vč. vymalování všechny prostory oddělení voděodolnými nátěry a instalování bezdrátového připojení k internetu pro pacienty bezplatně.

I přes rozsáhlejší rekonstrukce a zvýšení počtu sociálních zařízení v 9. nadzemním podlaží nedošlo k navýšení kapacity lůžkového fondu, a byla tak zachována kapacita šestadvaceti lůžek.

Nemocnice vynaložila z vlastních zdrojů celkem 723 tis. Kč. Dotace Moravskoslezského kraje představuje částku ve výši 600 tisíc Kč. -luc-



Dvacet let – je to hodně nebo málo?

Soukromé mateřské školy působí na území města už dvacet let. U této příležitosti zorganizovaly výstavu dětských prací a nezapomněly ani na slavnostní akademii, kde děti předvedly, co všechno se už ve školce naučily. A nebylo toho málo. Obě akce milým způsobem veřejnosti připomněly, že soukromé mateřinky mají v našem městě své nezastupitelné místo.

Nová etapa orlovského předškolního vzdělávání v Orlové začala v září roku 1993. Svou činnost tehdy zahájilo devět soukromých mateřských škol. Orlová bylo v tomto směru prvním městem v republice. V průběhu doby se dvě soukromé mateřské školy – MŠ Na Vyhlídce a Polská MŠ na ulici Lutyňské v Orlové-Lutyni vrátili do státní sféry a staly se z nich školy s právní subjektivitou. Tři soukromé mateřské školy ukončily svou činnost – MŠ Záchranářů v Orlové-Porubě, MŠ na ulici Energetiků v Orlové-Lutyni a

MŠ Školní 861 v Orlové-Lutyni.

V současné době jsou na území města Orlové čtyři

výchovně vzdělávací práci, zaměřenou na předškolní děti. První z nich působí na ulici Ke Studánce, a je to MŠ Radost, v čele se zřizovatelkou Bc. Naděždou Kubalovou. Druhá - Čtyřlístek na ul. Kpt. Jaroše, zřizovatelka Květoslava Šeligová, nyní Bronislava Pohludková. Další - Orlík na ul. Kosmonautů,



soukromé mateřské školy. Každá z nich má svůj osobitý charakter, každá je v něčem specifická, ale všechny se snaží poskytovat a odvádět co nejlepší

zřizovatelka Stanislava Zarembová a DUHA na ul. Lesní, zřizovatelka PaedDr. Marcela Králová.

„Nebylo to snadné. Jako zřizovatelky soukromých mateřských škol jsme se musely prosadit v systému předškolního školství v Orlové a přesvědčit rodiče, vedení města a veřejnost o svých kvalitách ve výchovně vzdělávací práci s dětmi a jejich přípravě pro vstup do základní školy,“ vzpomíná na období před dvaceti lety jedna z nich, zřizovatelka MŠ Duha na ulici Lesní PaedDr. Marcela Králová. Její kolegyně, zřizovatelka MŠ Radost Bc. Naděžda Kubalová k tomu dodává: „Tehdy to byl nutný krok, abychom si především zachovali pracovní místa. Děti ubývalo a bylo zřejmé, že některá zařízení budou uzavřena. Dnes, po těch dvaceti letech, jsou naše mateřské školy plnohodnotné školy, srovnatelné s těmi městskými, a to i díky politice státu, města a

ochotě rodičů si připlatit více než v městských školkách.“ Je dvacet let hodně nebo málo? „Určitě je to už dost na to, abychom mohli bilancovat. Podařilo se nám vytvořit příjemné a hezké prostředí pro naše malé děti, vytvořit si vlastní, specifické školní projekty, podle kterých soustavně a intenzivně působíme na naše malé svěřence, důkladně je připravujeme pro vstup do školy a společně s rodiči z nich vychováváme řádné občany naší vlasti,“ podotýká ředitelka MŠ Duha na ulici Lesní Marcela Králová. -re-

Strašák

Hovořím o nezaměstnanosti, která k 31. prosinci 2013 dosáhla v našem okrese hrozivého čísla 22 811 lidí, kteří hledají práci. V evidenci se ocitlo 11 067 žen, což je meziroční nárůst o více než tisíc osob, ale daleko horší je 1 846 uchazečů z řad zdravotně postižených. Na straně druhé bylo v prosinci nahlášeno 151 nových volných míst, přičemž jejich počet celkově stoupl na 282, z nichž největší zájem byl o horníky, uklízeče veřejných prostranství a čističe kanalizace. Přesto však ve výsledném součtu připadalo na 1 volné místo 80,9 uchazečů, což je jistě neveselé číslo.

Na Orlovsku, kam spadá ještě Petřvald a Doubra-va, stoupla nezaměstnanost na 12,52 %, přičemž optimisticky nevypadá ani leden, kdy se do evidence na úřadech práce zaregistrují uchazeči z již avizovaných hromadných propouštění.

Tomáš Kuča, zastupitel

JE TO POSLÁNÍ,

zaznělo v průběhu výroční schůze SDH Orlová-Poruba dne 18. ledna, což plně vystihlo, proč se dobrovolní hasiči věnují této činnosti na úkor svého volného času.

Členskou základnu mají s 80 členy velmi slušnou a tak není divu, že mezi jejich aktivity patří kromě zásahů, kdy loni vyjeli 54 x, preventivní akce v mateřských školách, asistence při městských slavnostech i účast na spolkové výstavě. Jsou úspěšní i v soutěžích, kdy např. v konkurenci více než třiceti dobrovolných hasičských sborů v okrese, získali 3. místo. Rovněž aktivní spolupráce s kolegy v polských Rydułtowech přináší své ovoce a hlavně důraz na práci s mládeží slibuje další rozvoj. Při údržbě hasičské techniky odpracovali 325 hodin a mnozí z nich se zařadili mezi dárce krve.

Patří mezi velkou rodinu dobrovolných hasičů, kterých je v našem okrese přes 2300 a jsou sdruženi ve 38 sborech. Porubský kroužek mladých hasičů má 11 členů, výjezdní jednotka 19, z toho 6 přibýlo v loňském roce. Velmi úzkou spoluprací udržují i s profesionálními hasiči, ke kterým někteří z nich časem odcházejí. Byl jsem jejich elánem velice potěšen a za sebe mohu konstatovat, že je považuji za nedílnou a potřebnou součást našeho každodenního života.

Jaromír Kuča

Jak revitalizovat údolí Zimovůdky a co si přejí občané města?

Vedení města se již delší dobu zabývá revitalizací údolí Zimovůdky, tedy vytvořením rekreačního propojení zámeckého parku v Orlové-Městě s lesoparkem v Orlové-Lutyni. Jako ekologicky a sportovně založení občané bychom se k projektu touto formou rádi vyjádřili. Naším hlavním motivem je, aby byl zachován přírodní charakter této lokality.

Souhlasíme s revitalizací údolí tak, aby bylo využitelné pro občany města k rekreačně-sportovně poznávacím účelům. Plně také respektujeme přípravu lokality Sadová pro další rozvoj města Orlová. Bývalé vedení města si přizvalo, v rámci družebních kontaktů, studenty architektury ze Švýcarska. Ti vytvořili čtyři rozdílné verze s různým zaměřením pro budoucí využití zmíněného

potřeba správně vymezit území. Myslíme si, že existují i další parcely (například les Krajčok, hřiště v Porubě s bývalým rybníkem atd.), které si rozhodně zaslouží být součástí projektu a jejich vyřazení znamená významnou chybu. Dále pak chybí odborná studie (projekt) od krajinného ekologa, hydrogeologa nebo odborného pracovníka ochrany přírody. Prospěšný by byl

vůdky:

1) Zhotovit zpevněnou cestu pro pěší, cyklisty, běžce a v zimě pro běžkaře v celém úseku od lesoparku až po zámecký park. Z této páteřní cesty provést další navazující zpevněné cesty (okruhy) pro cyklisty, běžce a pěší.

2) Ponechat původní přírodní charakter toku Zimovůdky s meandry vč. přítoků. Rozsah mokřadů regulovat podle provedené odborné studie. Využít tuto lokalitu jako naučnou stezku s můstky přes tok a info tabulemi.

3) Provést revitalizaci

zeleně v celé lokalitě atd.

Závěrem chceme vyslovit naději, že revitalizace údolí Zimovůdky bude provedena na základě odborných ekologických projektů, a že bude zachováno přírodní území pro další generace občanů města, a švýcarská studie bude spíše považována jen za užitečný materiál. Občanům s podobným názorem a myšlením doporučujeme si přečíst tento článek v plném znění na webových stránkách města <http://www.mesto-orlova.cz/>.

**Ing. Jan Hrádek,
Ing. Lukáš Macura
a Ing. Pavel Klimovič**

Reakce na článek pánů Ing. Hrádka, Ing. Macury a Ing. Klimoviče

Záměr Revitalizace údolí Zimovůdky řeší nejen revitalizaci vodního toku. Jeho součástí je i rekreační propojení lesoparku v Orlové-Lutyni se zámeckým parkem v Orlové-Městě a příprava území pro výstavbu v lokalitách Sadová a Rajčula.

Začátek přípravy řešení záměru se datuje rokem 2010. Jedním z jeho základních předpokladů je vytvoření podmínek pro propojení nové části Orlové s částí historickou. Předpokládám, že svým rozsahem a finanční náročností předčí projekt revitalizace náměstí. Diskuzi o tomto, pro další směřování města důležitém záměru, bohužel tak trochu do pozadí „vytlačila“ témata aktuálnější, jako kanalizace a nové náměstí. To však neznamená, že mu není věnována pozornost.

Závěrem dubna 2013 a v měsíci květnu proběhla v DKMO výstava návrhů řešení švýcarských stu-

dentů, jejíž součástí byla anketa, kde mohli občané vyjádřit své názory. Bohužel bylo sesbíráno jen 18 anketních lístků včetně komentářů. Nedivím se. Sám jsem se byl na návrhy podívat, a lístek jsem pro nedostatečnou vypovídací schopnost výstavy neodvzdal. Anketu kritizoval. Podobně proběhla nepříliš kvalitně zpracovaná anketa na internetových stránkách města, kde do 9. prosince 2013 hlasovalo pouze 43 respondentů.

Oživením diskuze k tématu, bylo přeložení návrhu, aby RM schválila služební cestu delegace

(pokračování na str.5)



území, které nyní současně vedení města předkládá široké veřejnosti k vyjádření. Chybou však je, že občané města vůbec nedostali možnost se vyjádřit, jak oni by si představovali využití údolí Zimovůdky. Nebyly jim poskytnuty další potřebné informace (financování celé akce; jak bylo rozhodnuto o rozloze území atd.).

Dle našeho názoru je nutné před zpracováním samotné projektové dokumentace na revitalizaci vyřešit řadu problémů a otázek. V první řadě je

podrobný hydrogeologický průzkum toku vč. prověření jeho vodnatosti a úrovně znečištění. Bylo by vhodné zastavit dnešní devastaci tohoto území (rybníček na Rajčuli, bezdomovci, kácení stromů atd.). Po prostudování řešení čtyř navržených variant od švýcarských studentů však bohužel musíme konstatovat, že realizaci jakékoliv z variant v daném území by prakticky vymizel její přírodní ráz.

Navrhujeme toto rychlé a méně nákladné řešení revitalizace údolí Zimo-

Reakce na článek pánů Ing. Hrádky, Ing. Macury a Ing. Klimoviče

(dokončení ze str.4)

města Orlová do Švýcarska. Tématem mělo být projednání dalšího postupu v záležitosti projektu Revitalizace území Zimovůdka, kde mělo být vedoucí odboru výstavby na základě „úspěšných“ anket prezen-
továno stanovisko, pro kterou z navržených variant jsme se rozhodli. Rada města, když se seznámila s průběhem a výsledkem anket, přijala usnesení, která vytvořila podmínky pro kvalitní opakování ankety, otevírají prostor pro diskuzi, který zde v minulosti očividně chyběl, a na základě ankety, resp. názorů občanů, by měly o konečném směřování záměru rozhodnout volené orgány, což jsou RM a následně ZM. Vedoucí odboru výstavby byla z delegace stažena.

Nejednou jsem se zajímal, proč se od roku 2010 nepostoupilo v této věci dále. Kromě jiných důvodů mi bylo řečeno, že by asi nebylo taktické vůči centrálním orgánům prosazovat současně dvě velké dotační akce najednou. Respektoval jsem, že rekonstrukce náměstí má přednost. I proto jsme jednání v Praze o dalším postupu Revitalizace Zimovůdky směřující co nejvíce k možnosti čerpání prostředků mimo zdroje města, chystali na začátek roku 2014. Uskutečnilo se po uzávěrce tohoto vydání. Revitalizace údolí Zimovůdky je nyní stále ve fázi záměru. Návrhy studentů měly za úkol pomoci udělat si obrázek o tomto území a o jeho možnostech. Velmi

cenný na nich je nezaujatý pohled studentů na řešené území. Za nejcennější však považuji pohledy těch, kteří v našem městě žijí, proto budu podporovat, aby se s nimi počítalo od samého začátku a m.j., aby nedošlo k jakýmkoli odborným pochybením. Proto autorům článku děkuji za jejich názory a doufám, že se do rozhodování o budoucnosti zapojí i další občané.

Vadí mi názor některých lidí, že „kdysi“ vedení města rozhodovalo o těchto věcech samo a zbytečně to „nějakými“ názory občanů nekomplikovalo a nezdržovalo.

Bude asi chvíli trvat, než pochopí, že je třeba při přípravě rozhodnutí brát na zřetel, že jejich zaměstnavatelem jsou občané a na radnici jsou pro občany a díky nim.

Nějak přehlízejí, že „kdysi“ na radnici už bylo. Nejen proto žádám občany, aby se ankety zúčastnili.

**Rost'a Šajar,
místostarosta**

Když dva dělají ...

Ještě nestačil zaschnout lak na dřevěném interiéru pokladny městského úřadu a už jsem viděl, že je něco v nepořádku. Jako častý klient tohoto zařízení jsem zjistil, že dochází mezi čekajícími občany ke slovním půtkám a zažil jsem i nějakou tu strkanici, kdo byl dřív na řadě a kdo přišel později. Bylo jasné, že tyto rozpory může vyřešit vyvolávací systém.

Obrátil jsem se proto na příslušné úředníky města, ale nepochodil jsem. Navštívil jsem vedoucí zainteresovaných odborů, kde mi bylo sděleno, že jednak nejsou peníze, a pak – toto zařízení se nevyplatí. Přesto jsem záležitost nevzdal a hovořil o ní na zasedání rady města. Rovněž bez valného úspěchu. Všechno se jevilo marné, proto mě překvapilo, že vyvolávací systém už funguje. Je to zcela určitě dobře. Trochu mě jen mrzí, že zmínění úředníci, kteří se o to zasloužili, nebyli pochváleni jmenovitě.

Ladislav Fojt

Spolupráce mezi obcemi

Na pozvání starosty Orlové Jaromíra Kuči se na radnici konala pracovní schůzka mezi realizačním týmem „Systémová podpora rozvoje meziobecní spolupráce v ČR v rámci území správních obvodů obcí s rozšířenou působností“ pod patronací Ing. Sylvy Kováčkové ze Svazu města a obcí a starosty z Petřvaldu, Doubravy a Orlové. Předmětem jednání bylo vytvoření mechanismu plnohodnotného zapojení všech dotčených obcí do tohoto projektu financovaného z prostředků Evropské unie a stanovení priorit meziobecní spolupráce.

-re-

Jde nám především o děti a mládež

Přijetím rozpočtu města na letošní rok došlo i k naplnění smluv mezi prioritními sporty, jako je hokej a fotbal. Sporty, které jednak dávají možnost v masovém měřítku aktivně sportovat naší mládeži, a stejně tak jsou příležitostí pro občany zavítat do sportovního areálu, shlédnout sportovní utkání a fandit svému domácímu týmu. Každý sport s sebou nese i finanční náklady. Je nutné upozornit, že finanční prostředky poskytované těmto prioritním sportům jsou určeny zejména dětem a mládeži, nikoliv financování dospělých družstev.

Oba kluby mají své výbory a právě na tyto výbory by se měli především obracet rodiče sportujících dětí a vyžadovat informaci, jak kluby s těmito finančními

prostředky hospodaří. Hospodaření s dotacemi samozřejmě kontroluje i město prostřednictvím finančního výboru a auditora, ale nerozhoduje o použití finančních prostředků. Každá koruna vložená do sportovních či zájmových aktivit naší mládeže je dobrou investicí. A právě proto bychom měli všichni vyvíjet tlak, aby finanční prostředky byly použity skutečně tam, komu jsou v tomto případě určeny – tedy dětem a mládeži. A tento princip by měl být principem pro všechny spolky a kluby, které obdrží, či již obdržely jakoukoli finanční částku na svou činnost.

Martin Sliwka, místostarosta

Domkaři mohou opět žádat o kotlíkové dotace

Ministerstvo životního prostředí ve spolupráci s Moravskoslezským krajem pokračuje v úspěšném projektu kotlíkových dotací, na které je opět určena částka 60 milionů korun. Přestože v našem kraji probíhá již 5. kolo dotací, je o ně takový zájem, že minulá výzva projektu musela být předčasně ukončena 5 týdnů před termínem. O nový kotel tehdy požádalo kolem 1200 domácností, z toho v Orlové to bylo 14 občanů, kteří kromě jedné výjimky měli zájem o automatické kotle na tuhá paliva.

Ukončení přijímání žádostí je 30. června (nebo v den vyčerpání peněžních prostředků).

Dotací program je určen na výměnu kotlů na tuhá paliva za moderní nízkoemisní kotle.

Výše dotace je stejně jako v předchozí výzvě odstupňována podle typu kotle:

- plně automatický kotel na tuhá paliva 3. emisní třídy: 40 tisíc Kč
- plně automatický kotel na tuhá paliva 4. emisní třídy: 60 tisíc Kč
- zplyňovací kotel na tuhá paliva s akumulací: 55 tisíc Kč
- plynový atmosférický kotel na zemní plyn: 15 tisíc Kč
- plynový kondenzační kotel na zemní plyn: 20 tisíc Kč.

Žádost o dotaci se podává na Krajský úřad v Ostravě, kam ji lze doručit osobně či zaslat poštou. Občané, kteří o dotaci požádají, dostanou do tří měsíců od podání žádosti vyrozumění, zda jim finance na nový kotel budou poskytnuty, či nikoliv. Úspěšní žadatelé pak mají devět měsíců na to, aby zlikvidovali starý kotel, koupili a instalovali nový a předložili kompletní doklady ke kontrole. Dotaci lze získat jen na konkrétní výrobky, které jsou uvedeny v seznamu podporovaných kotlů. Finance žadatelé obdrží na svůj účet do třiceti dnů po podpisu smlouvy o poskytnutí dotace.

Více informací můžete získat na odboru životního prostředí, kde obdržíte veškeré potřebné podklady, případně na internetových stránkách města Orlová (pro vyhledání nejlépe zadejte heslo „kotlíkové dotace“), odkud si můžete stáhnout formuláře a podklady elektronicky.

-OŽP-

Díky!

V loňském roce jsem byla přijata do naší orlovské nemocnice. Zprvu na interní oddělení a poté na rehabilitaci. S péčí lékařů a celého personálu jsem byla moc spokojená a proto jim všem moc a moc děkuji. Miluška Huděřová

Poděkování

Chtěl bych alespoň touto cestou poděkovat pracovníkům rehabilitačního centra v Orlové-Lutyni pod vedením manželů Michalíkových za příkladnou péči, při které mi vrátili mé zdraví. Zvláštní poděkování pak patří sestřičce Marcelce za její profesionální přístup a za trpělivost při rehabilitačních úkonech. Jsem rád, že tito lidé poskytují své zdravotnické služby na tak vysoké úrovni. Děkuji.

Jaroslav Doffek

V Orlové bylo v rámci Tříkrálové sbírky vybráno 34 947 korun

Od 2. do 14. ledna jsme mohli v orlovských ulicích potkat, stejně jako v celé republice, skupinky koledníků Tříkrálové sbírky. Podobně jako v minulých třinácti ročnících nesli poselství solidarity s těmi, kdo se ocitli v tělesné, duševní nebo sociální nouzi z důvodu nemoci, stáří, ztráty zaměstnání, rozpadu rodiny, přírodních katastrof apod.

Výtěžek loňské Tříkrálové sbírky čítal 272 167 Kč. Pětašedesát procent z této částky bylo použito pro pořízení anténního systému digitálních rozvodů pro příjem digitálního signálu TV – částka 22 tisíc Kč, 9 tisíc Kč na podporu oblastí postižených loňskými povodněmi, 40 678 Kč na pokrytí části provozních nákladů Denního centra, 22 tisíc na zakoupení uzamkatelných skříněk pro uživatele Noclehárny sv. Martina, 8 tisíc Kč na zakoupení laviček do zahrady objektu Noclehárny sv. Martina pro uživatele a 39 tisíc Kč na nákup a pokládku linolea do kulturní místnosti, kuchyňky a na schodiště budovy Noclehárny sv. Martina. Zbývajících 35 procent bylo použito Sdružením CHČR na humanitární pomoc v zahraničí, pilotní projekty v ČR, rezervní fond a režie sbírky.

Letos Charita Bo-humín vypravila 76 kole-dujících skupinek. Celkový výtěžek 289 159 Kč svědčí o velké míře ochoty pomáhat. Dárci v Orlové přispěli částkou 34 947 Kč, což byla nejvyšší vykoledovaná částka od roku 2008, kdy si o sbírce v Orlové vedeme záznamy. Prostředky budou použity podle předem schválených záměrů na instalaci nové telefonní ústředny v Charitním domě pokojného stáří sv. Fran-tiška ve Starém Bohumíně, jelikož ta předešla, po patnácti letech, dosloužila. Dále prostředky z letošní sbírky využijeme na re-konstrukci

koupelny pro uživatele v Noclehárně sv. Martina a také na provoz Denního centra pro osoby bez přístřeší. Stejně jako v minulých letech podpoříme „adoptivní“ děti na Ukrajině a Občanskou poradnu, která poskytuje bezplatné služby.

Děkujeme všem dárcům, kteří podle svých možností přispěli do kasiček tří králů. Naši koledníci se setkali se vstřícností nejen v domácnostech, ale i u některých živnostníků, kteří je rovněž nenechali odejít s prázdnou. Každý příspěvek, i ten nejmenší, je pro nás výrazem nejen solidarity s lidmi v nouzi, ale také důvěry, že každá koruna darovaná Charitě přijde tam, kde může pomáhat a sloužit. A této důvěry si vážíme nejvíce.

Případné dotazy o využití prostředků získaných v Tříkrálové sbírce 2014 rádi zodpovíme na tel. č. 596 013 606, 736 766 021 nebo e-mailové adrese: bohumin@charita.cz

Charita Bohumín

Senioři na Crikvenickou riviéru

Týdenní pobyt pro seniory u moře v partnerském městě Crikvenica zajišťuje v týdnu od 13. do 22. června Dům seniorů Pohoda. Pobyt v hotelovém komplexu Riviéra ve vzdálenosti 50 metrů od moře stojí včetně ubytování, dopravy a plné penze 7 tisíc Kč. Zájezdy jsou zakoupeny přes CK Kovotour Plus. Zájemci, hlase se na tel.č.: 596 511 071.

Děti, rodiče a školka kopou za jeden tým

Každý rodič zná ten okamžik, kdy dítě doroste do určitého věku, a my si uvědomíme, že nastal čas na řešení školky, ať již z důvodu nástupu do práce anebo prostě chceme jen dítě začlenit do většího dětského kolektivu. A právě tím okamžikem nastává období hledání, nejen školky nejbližší našemu bydlišti, ale také té nejlepší školky pro naši milovanou ratolest.

Měla jsem velké štěstí, protože já tu nejlepší školku našla před několika lety a i můj nejmladší třetí syn, stejně jako kdysi jeho bratři, navštěvuje od letošního roku 1. třídu MŠ Okružní, jejíž ředitelkou je Mgr. Marie Bardoňová. Děti v 1. třídě se nazývají Beruškami. Již při vkročení do šatny vás zaujme spousta barevných dětských obrázků, kdy každý z nich vyjadřuje osobnost dítěte a tahle výzdoba se často obměňuje, aby rodiče měli pravidelně na očích, jak jsou jejich děti pilné a šikovné. Stejně tak je to i ve třídě. Paní učitelky Šebíková a Janková se dětem věnují naplno. Jsou pro ně nejen pedagogy, ale také náhradními maminkami v době pobytu ve školce. Jejich přístup je profesní i lidský zároveň, což je pro

děti i rodiče velmi důležité a děti je mají moc rády. Když přivedete dítě do téhle třídy, téměř vždy vidíte paní učitelky v houfu dětí, jak společně pracují u stolečku nebo jim učitelky něco vysvětlují a pomáhají v činnosti. Kromě toho je důležitá ještě jedna věc a to, že zde vnímáte nejen úzký vztah mezi dětmi a učitelkami, ale aký mezi učitelkami a rodiči, čímž se uzavírá ten nejdůležitější kruh tvořený dětmi, rodiči a školkou.

Výše zmiňované učitelky připravují a následně realizují akce pro děti a jejich rodiče, jako nedávné „Cvičení rodičů s dětmi“, při kterém jsme se všichni dozvěděli, co je to „optika“ a především si vyzkoušeli sami na sobě, jak důležitý je tělesný kontakt, doteky, objímání, hlazení a musím říct, že se při cvičení nesmály jen děti, ale i jejich rodiče a na všech bylo patrné, jak si tyto okamžiky a prožitky, užívají. Krátce na to proběhlo další setkání, kdy děti s rodiči malovali vánoční svíčky a betlémy. Akce byla opět pojata v neformální a uvolněné náladě. Rodiče donesli upečené dobroty, uvařila se káva pro rodiče a čaj pro děti. A snad nikdo takto strávený čas nebral jako plnění povinností, ale užívali jsme si všichni to, že jsme se svými dětmi, že s nimi můžeme něco vytvářet, povzbuzovat je a radit jim. Při takových

činnostech zapomeneme na malé či velké starosti života, zpomalíme tempo a jsme tady jako tým – naše dítě a my. Na téhle školce probíhá i akce zvaná „Čteme dětem před spaním“, kdy si rodiče, jež si přijdou pro své drobce po obědě, přinesou s sebou knížku a vždy jedna maminka nebo tatínek usedne na židli p. učitelky a čte pohádku dětem, které ve školce spí.

Mohu říct, že jsem si čtení vyzkoušela a pocít je to nepopsatelně úžasný, když na vás visí tolik dětských očí a naslouchají. Školka rodiče vede nenásilnou formou k zamyšlení, zda se v dnešní hektické době dostatečně věnujeme dětem, zda spolu trávíme volný čas. Právě tyto akce, besídky nebo domácí úkoly pro děti a rodiče nám pomáhají si rozpomenout a uvědomit si, kdo nebo co je v životě nejdůležitější a za to bych ráda jménem většiny rodičů poděkovala učitelkám Jaroslavě Šebíkové a Svatavě Jankové za jejich práci a péči o naše děti a za vše, co pro ně a nás, dělají.

**Maminka Davida Kavky
z 1. třídy MŠ Okružní**

Orlová bodovala

Na základě oboustranné dohody mezi městem Orlová a společností DEPOS Horní Suchá byl v únoru 2013 zahájen pilotní projekt svozu BRKO od 336 domácností, jehož účelem bylo separování kuchyňského, biologicky rozložitelného odpadu. Ke sběru byly vyčleněny dva kontejnery o obsahu 1100 l a rozdány speciální košíky, vč. rozložitelných sáčků.

Roční vyhodnocení jednoznačně potvrdilo správnost tohoto kroku. Odvezeno bylo 21 tun, což znamená výtěžnost 62 kg na jednu rodinu. Zaznamenán byl i ekonomický efekt, kdy rozdíl mezi uložením na skládku a na kompostárnu činí 675,- Kč na 1 tunu. Uvedený pilotní projekt dokázal, že důsledná separace, které se Orlová chce věnovat, je jednou z cest, jak snižovat náklady na ukládání odpadů, které v budoucnu porostou. Více separace znamená úsporu pro občany. Záleží pouze na nich, jestli se zapojí.

Jaromír Kuča

Anketa k Zimovůdce

Od 3. února, každé pondělí a středu od 15 do 17 hodin se v prostorách Domu kultury města Orlové uskuteční diskuze s občany o další podobě údolí podél Zimovůdky. Každý Orlován má možnost si prohlédnout návrhy švýcarských studentů a osobně se v anketě vyjádřit, jak on sám by si budoucnost této vzácné lokality představoval. Jednotlivé varianty revitalizace Zimovůdky najdete i na www.mesto-orlova.cz.

NET OFFICE zve na Den otevřených dveří

Střední odborná škola NET OFFICE Orlová na ulici Energetiků zve všechny budoucí uchazeče o studium i širokou veřejnost na Den otevřených dveří, který se uskuteční v úterý 28. ledna od 8 do 16 hodin.

Střední odborná škola NET OFFICE Orlová, spol. s r.o., zaměřená na vzdělávání v oblasti informačních technologií, je v Orlově nejmenší školou. Studijní zázemí školy je však na velmi vysoké úrovni. To dokládají nejen úspěchy studentů na krajských, celostátních a mezinárodních soutěžích, ale také uplatnění našich absolventů v praxi.

Přijďte se podívat na moderní metody výuky informatiky v naší škole, budete vítáni!

-re-



Neuvěřitelných sedmačtyřicet let se scházejí každé pondělí večer orlovské ženy v tělocvičně ZŠ Mláď, aby si protáhly tělo a udržely kondici. Všechno to začalo v roce 1967, krátce po otevření zdejší tělocvičny.

„Tehdy za mnou přišla děvčata ze zdejšího Sokola, abych jim šla pomoci, že chtějí cvičit v tělocvičně. Když jsem tam přišla, uviděla jsem pětatřicet ženských, které se chtěly hýbat. Začala jsem tedy pohybovou výchovou žen. Pěkně podle hudby, aby se to děvčatům líbilo, protože to byla úplně jiná forma cvičení. Do cvičení s námi chodily i děti, a tak jsme zavedli i cvičení rodičů s dětmi,“ vzpomíná cvičitelka a pamětnice Věra Böhmová.

Silové sporty nebo aerobic zatěžují jisté části těla, proto jsem volila spíše uvolňování celého těla, abychom měli radost z pohybu. Domnívám se totiž, že když celý život intenzivně cvičíme, tak si udržujeme pohybový rozsah.“ K bezesporu nadšeným cvičenkám patří i učitelka Eva Vilhelmová. „Rodiče a děti, to bylo před čtyřiceti lety, kdy jsem i já sama měla malé děti. Cvičení rodičů s dětmi jsem tady vedla. Cvičení dává radost..., a

směje se Hana Wawroszová.

V letošním roce oslaví Věra Böhmová neuvěřitelných 80 let. Její elán, postavu i kondici by jí mohly závidět i daleko mladší ženy. Teprve nedávno ji, coby cvičitelku, nahradila mladší kolegyně Věra Kočí. „Dnešní hodina byla zaměřena na zdravotní tělesnou výchovu s prvky rytmické gymnastiky, podle hudby, aby to ženy více bavilo. Zaměřily jsme se na správné držení těla, uvolňování a protahování svalstva především okolo páteře, tzn. krčního, hrudního, bederního. To vše

bude odpovídat mému věku. Člověk sám na sobě cítí, že je třeba něco dělat a své tělo protahovat, aby se cítil líp. Teprve se pozná-váme, ale strašně se mi tu líbí a hrozně ráda tady chodím. Každé pondělí už беру jako samozřejmost,“ říká Marcela Holubová.

Pravidelné cvičení přiaší „zralým ženám“, jak si děvčata nad pětatřicet říkají, nejen radost z pohybu, ale především - jiný postoj k životu.

Věra Böhmová se domnívá, že cvičení má na člověka dalekosáhlý vliv. „Cvičením se přeci jen vytvářejí volní vlastnosti,

Prima parta žen, které navíc i dobře vypadají ...

telka a pamětnice Věra Böhmová.

Orlovské ženy se s „cvičením rodičů s dětmi“ dokonce zapsaly do historie okresu a mohou se pochlubit i titulem okresního přeborníka. A když děti

taky se snažím zůstat fit.“

Od sedmdesátých let cvičí i Hana Wawroszová. „Cvičení mi dává nejen protažení svalů, ale přispívá i k dobré náladě. Všichni se cítíme v pohodě. Myslim, že v tom věku je to

proto, abychom měly hezké postavy, hezké držení těla, abychom si zvýšily rozsah pohybu a byly v dobré kondici,“ vysvětluje cvičitelka Věra Kočí. Marcela Holubová chodí do cvičení teprve druhý rok. „Bylo to na popud sousedky z baráku, která poté, co jsme se tu přistěhovali, potkala manžela s nabídkou, že mě zavede do kolektivu lidí, kteří rádi cvičí a jsou i blížcí mému věku. To mě upoutalo a potěšilo, že cvičení

posouváte si hranici bolestivosti. Získáváte jiný postoj k životu, máte radost z pohybu. A co navíc – vytvářejí se tady skupiny děvčat, které spolu chodí na tenis, pěstují turistiku, cykloturistiku. Jsme výborný kolektiv a co navíc – podívejte se na ta děvčata, jak jsou pohybově šikovná, a to jsme většinou seniorky,“ usmívá se nejúžasnější osmdesátnice, jakou jsem v životě potkala.

Nataša Cibulková



Vlevo Věra Böhmová, vpravo její dcera

odrostly, ženy zůstaly a cvičily dál. „Bylo to nádherné cvičení... Mnohé z nás tady stále docházejí a s námi už i naše dávno dospělé dcery,“ směje se aktivní seniorka a dodává: „A jak jsme stárly, tak jsme měnily formu cvičení.

velice dobré. Jsme tady převážně důchodci. Všichni jsme si zvykli, že každé pondělí je vyhrazené k cvičení. Teď jsem měla nějakou pauzu ze zdravotních důvodů, ale jinak tu pravidelnost vnímám, jako bych chodila do práce,“



Nová cvičitelka Věra Kočí (vpravo)

DELEGACE Z PARTNERSKÉHO MĚSTA CRIKVENICA NAVŠTÍVILA ORLOVOU

PODPISEM PARTNERSKÉ SMLOUVY MEZI ZÁKLADNÍ ŠKOLOU KARLA DVOŘÁČKA
A OSNOVNOJ ŠKOLOJ ZVONKA CARA JSME POVÝŠILI SMLOUVU MEZI MĚSTY O STUPÍNEK VÝŠE

ORLOVÁ



Naše město navštívila na pozvání starosty města Jaromíra Kuči osmičlenná skupina z Crikvenice, vedená starostou Damirem Rukavinou. Mezi milými hosty byli i Lovorko Gržac, předseda zastupitelstva, Davorin Borščak, místopředseda odboru pro mezinárodní spolupráci, a Mato Gavran, radní města. Nechyběla ani ředitelka základní školy Zvonka Cara Desiree Pečaver a ředitelka mateřské školky Radost Martina Magaš.

DEN PRVNÍ

Velkým přáním hostů bylo spatřit na vlastní oči hokejové utkání. A není divu. V celém Chorvatsku hraje jen jeden tým, Medveščak Zagreb, který je vzdálen od Crikvenice asi 150 kilometrů. Jejich přání se splnilo a jen tak, tak, stihli třetí třetinu zápasu našich hokejistů s Přerovem. Utkání se jim líbilo, i když jsme v něm vyšli

kteří byli mimochodem v Orlové poprvé, zajímalo vše. Od kultury, přes sociální oblast, až po politiku. Starosta města Jaromír Kuča se společně s místostarosty Martinem Sliwkou a Rostislavem Šajarem snažili na všechny otázky odpovídat a rovněž se zajímali o dění v Crikvenici.

Po přátelské besedě se obě delegace vydaly do základní školy Karla Dvo-

Bjalončíkové zazpíval nejprve českou a poté chorvatskou hymnu. Chorvatskou hymnou děti u jižních přátel vyloudily nejen úsměv, ale i slzy, neboť hymna byla zazpívána bez jediné

"Vláček přátelství." Při vystoupení došlo k úsměvné příhodě. Jedné dívence, která měla v angličtině představit Japonsko vypadl text. Zbytek vystoupení statečně zpívala, tančila, ale



chybičky, a děti si dokonce daly pravou ruku na srdce jako rození Chorvaté. Poté přikročily obě strany k již zmíněnému podpisu partnerské smlouvy. Nejprve smlouvu podepsali starostové obou měst, jako zřizovatelé, a pak tuto smlouvu

plakala. To tak silně zapůsobilo na Chorvaty, že někteří rovněž nezadrželi emoce a oči se jim leskly. Damir Rukavina předal dívence, coby důkaz a přesvědčení, že se opravdu nic nestalo, kytici, kterou před zahájením sám dostal.



bodově naprázdno. "Kdyby rozhodčí pískal poctivě a hokej se hrál na čtyři třetiny, tak jsme je měli," smál se Davorin Borščak. Po hokeji následovalo ubytování, večere a seznámení se s programem.

DEN DRUHÝ

Druhý den čekalo chorvatskou delegaci milé přijetí vedením města, a to na radnici. Naše jižní přátele,

řáčka, kde byl připraven jeden z hlavních bodů návštěvy, a to podpis partnerské smlouvy mezi již zmiňovanou orlovskou základní školou a "Osnovnoj školoj Zvonka Cara." Po přivítání ředitelem školy Mgr. Zdeňkem Nowakem následovala prohlídka objektu školy, učeben a specializovaných tříd. V učebně zpěvu už čekal sbor, který pod vedením Pavly

zpečetili ředitelé škol. Za chorvatskou stranu sympatická Desiree Pečaver a za ZŠ K. Dvořáčka Zdeňk Nowak. Po slavnostním aktu následovalo kulturní vystoupení žáků školy

"Jsem doslova unešena," řekla po návštěvě školy ředitelka Desiree Pečaver, a dodala, "nejen, že máte obrovské prostory, které jsou vkusné a přitom účelně zařízené, ale vaše digitální a (pokračování na str.10)

DELEGACE Z PARTNERSKÉHO MĚSTA CRIKVENICA NAVŠTÍVILA ORLOVOU

**PODPISEM PARTNERSKÉ SMLOUVY MEZI ZÁKLADNÍ ŠKOLOU KARLA DVOŘÁČKA
A OSNOVNOJ ŠKOLOJ ZVONKA CARA JSME POVÝŠILI SMLOUVU MEZI MĚSTY O STUPÍNEK VÝŠE
(pokračování ze str.9)**

počítačová technika je opravdu na vysoké úrovni. K tomu všemu nádherně zpíváte. Myslím, že budeme mít co dělat, abychom se vám vyrovnali, ale nějak se s tím popereme."

Ze základní školy se

šená budova, která skýtá pro studenty opravdu pěkné a důstojné prostory." vysmekl pochvalu gymnázium crikvenický starosta.

Z gymnázia se skupina vydala zadním vchodem k prohlídce kamerového

Škoda jen, že zima se tak brzy stmívá

oběma městy, kde se obě strany zavázaly rozšiřovat spolupráci a přátelství i na



DEN TŘETÍ

Pátek patřil ředitelce mateřské školy Martině Magaš, protože na pořadu dne byla návštěva Mateřské školy "Radost". Obě ředitelky - jak Magaš, tak Naďa Kubalová, která je vlastně zřizovatelkou školky, se neviděly poprvé. V říjnu navštívila delegace této školky, která se rovněž jmenuje "Radost" Crikvenici, a předběžně se obě strany dohodly, že napodobí základní školy a rovněž podepíší partnerskou smlouvu. Částečně se tak naplňuje program nosné partnerské smlouvy mezi

školské a předškolské platformě. Prohlídka školky dopadla úžasně. Děti návštěvě zazpívaly, zatančily a dokonce na otázku, odkud vzácná návštěva pochází správně a spontánně křičely "z Crikvenice." Na oplátku jim chorvatské ředitelky zahrály a zazpívali u klavíru. Myslím, že by se společně bavili ještě hodně dlouho, nebýt neúprosného času. Slavnostně se totiž otevíralo hřiště pro seniory. Chorvaté je chtěli vidět a hlavně si vyzkoušet nově nainstalované prvky.

(pokračování na str.11)

návštěva přesunula na prohlídku gymnázia, kde ji zástupkyně ředitele paní Požárová provedla celou budovou. Již po chvíli nikdo z nich nevěděl, kde se vlastně nachází... *"Už při návštěvě základní školy jsem nabyl dojmu, že Orlová hodně vkládá a taky si hodně zakládá na vý-*

stému městské policie. V celém Chorvatsku totiž městská policie není, a tak diskuze nad právy a povinnostmi městské policie na sebe nenechala dlouho čekat. Už jen proto, že největší tazatel za chorvatské strany Mato Gavran byl ještě nedávno sám v policejních složkách Chor-



chově mladých lidí. Vše mi potvrdila návštěva gymnázia. Překrásná, moderní, architektonicky nezvykle ře-

vatské republiky.

Po obědě, se delegace vydala na prohlídku Orlové -Města a Starého náměstí.

DELEGACE Z PARTNERSKÉHO MĚSTA CRIKVENICA NAVŠTÍVILA ORLOVOU

PODPISEM PARTNERSKÉ SMLOUVY MEZI ZÁKLADNÍ ŠKOLOU KARLA DVOŘÁČKA
A OSNOVNOJ ŠKOLOJ ZVONKA CARA JSME POVÝŠILI SMLOUVU MEZI MĚSTY O STUPÍNEK VÝŠE

(pokračování ze str.10)

Slavnostnímu otevření, kde se přestřižení pásky zhostili místostarosta Rostislav Šajar a Bc. Nad'a Kubalová, přihlíželi nejen Chorvaté, ale zástupci ze

polskými a švýcarskými partnery," řekl starosta Orlové. "Je mi tak trochu líto, že jsme s touto myšlenkou Orlovou nepředběhli. Nicméně, i my připravíme náš strom přátelství. A co jiného můžeme

vatských hostů se zakládajícími členy Klubu přátel Crikvenice. Večer byl opravdu velmi přátelský, což podtrhla i přítomnost hudební skupiny Classic, která přišla milým hostům zahrát, a to bez nároku na honorář. Crikveničané učili nOrlovany jejich písničkám a oni zase opačně. "Jsme rádi a jsme překvapeni, kolik lidí přišlo, aby se s námi sprátelilo. O to více jsem překvapen, že vše si připravili

ko Gržac a dodal. "Jsme opravdu rádi, že jsme navštívili Orlovou. Jsme tady poprvé a nevycházíme z údivu. Je tady co obdivovat, z čeho se poučit, či se nechat inspirovat. Jako první by to byla asi vaše Koulovna s bowlingem," smál se Lovorko. Chorvaté si totiž poprvé v životě vyzkoušeli bowling. Nejbližší je stejně jako hokej, ve 150 kilometrech vzdáleném Záhřebu.



sociální oblasti a hlavně i nedočkaví senioři. Cvičební prvky natolik Chorvaty zaujaly, že uvažují o podobném hřišti u nich v Crikvenici.

Odpoledne čekala naše hosty společně s orlovským starostou milá akce a tou byla výsadba "STROMU PŘÁTELSTVÍ". Jaromír Kuča společně s Damirem Rukavinou a Lovorko Gržcem zasadili lípu, která

u nás zasadit, než pro náš region tolik typickou "Maslinu" (olivovník). Jen pro ni musíme najít atraktivní místo", doplnil chorvatský starosta.

Poté se hosté přesunuli do vestibulu Domu kultury, kde byla slavnostně otevřena výstava Klubu přátel staré Orlové k 790. výročí vzniku Orlové. Hosté si tak mohli prohlédnout a porovnat, jak vypadala Orlová



bez pomoci města. Některé tváře známe, ale to není podstatné. Jsme rádi, že si můžeme vyměnit názory a samozřejmě i písničky. Jen jsem tak trochu na rozpacích, neboť se mi jeví, že vy znáte více chorvatských písniček, než my. Doufám, že to doženeme v počtu českých," usmíval se Lovor-

DEN ČTVRTÝ

V sobotu si ještě chorvatská delegace prohlédla ostravský Avion shopping park a večer na ně čekala rozlučková večere s vedením města, kde si vyměnili nejen prožitky z návštěvy, ale i upomínkové předměty.

Luděk Cibulka



bude symbolizovat naše přátelství. "Tato lípa přátelství vlastně otevírá jakýsi sad přátelství, neboť budeme pokračovat s výsadbou stromů přátelství i s

dříve, a jak dnes. S velkým zájmem sledovali, jak se naše město díky důlním vlivům měnilo.

Páteční večer patřil přátelskému posezení chor-



Startuje již 38. ročník ZAHRÁDKÁŘSKÉ UNIVERZITY

Tradiční školení pořádá ZO ČZS, osada 1, Orlová-Lutyně a Dům kultury města Orlové. Přednášky se konají v Domě kultury města Orlové vždy ve 14 hodin.

Sobota 1. února – přednáška Oldřicha Janků, předsedy Okresní územní rady ČZS v Karviné na téma „Pěstujeme zdravá jablka“. Přednášející je známým odborníkem v oblasti ovoc-

části zahrady.

Neděle 9. února – Mgr. Jaromír Wojnar, absolvent mimořádného studia fakulty farmacie Univerzity Karlovy v Hradci Králové, obor „Léčivé rostliny“,



nářství a drobného ovoce. Seznámí účastníky s celkovým přehledem odrůd, ochrany a výživy jabloní. Podrobně rozebere otázky nových, a pro zahrádkáře a chataře zajímavých tvarů jabloní. Dále se zaměří na nové odrůdy, které nevyžadují náročnou chemickou ochranu.

Zvláštní pozornost věnuje sloupovým jabloním. Návštěvníci budou moci degustovat vybrané odrůdy.

Sobota 8. února – Ing. Jan Šenk, profesor Střední zahradnické průmyslové školy v Ostravě bude přednášet na téma „Okrasné keře na zahradě“.

Instruktor je uznávaný odborník na pěstování okrasných keřů na zahrádkách a u rodinných domků. Posluchačům přiblíží i vhodné odrůdy těchto rostlin. Dále prodiskutuje jejich množení, ochranu proti nemocem, hnojení a zásady řezu. Nevyhne se ani základním principům estetického ztvárnění okrasné

Lučina, bude přednášet o léčivých bylinách a přírodní léčbě. Přednášející s pomocí bylinných čajů a dalších přípravků léčí v deseti ordinacích České a

Slovenské republiky. Na základě zobrazení oční duhovky sestaví speciální směs bylin a dalších přípravků, které pacient následně užívá. Ve svém vystoupení se vrátí k základní léčivé schopnosti bylin a jejich praktickému použití.

Sobota 1. března – MUDr. Jana Skudrziková, známá a zkušená lékařka v oblasti léčení nemocí zubů na téma „Prevence v péči o chrup“.

Přednášející se dlouhodobě úspěšně věnuje oblasti prevence a péče o chrup a následné léčení onemocnění zubů. Je velice úspěšná a uznávaná také v oblasti řešení zubních náhrad. Ve svém vystoupení se především zaměří na problematiku prevence a předcházení problémů s chrupem.

Sobota 8. března – Miroslav Nechvátal je předsedou instruktorského sboru Okresní územní rady ČZS v Karviné a v Orlové bude přednášet o ochraně a výživě rostlin na zahradě, o nejčastějších chybách pěstitelů.

Lektor je uznávaný odborník na okrasné rostliny a specialista v oblasti ochrany a hnojení rostlin. Zaměří se zejména na praktickou stránku zajištění dobré zdravotní kondice rostlin na našich zahrádkách, tedy na nároky rostlin na výživu a ochranu před rozšířenými nemocemi. V přednášce se také zmíní o novinkách v této oblasti.

Bližší informace získáte u Dagmar Samuhelové, Orlová-Lutyně č. 738, tel. 776 283 071 a Moniky Tomicové, DKMO, Osvo-bození 797, tel.: 596 309 7, 731 387 633.

Společnost RPG Byty dokončila další část projektů IPRM v Orlové

Společnost RPG Byty, s.r.o. dokončila další část revitalizace svého bytového fondu v Orlové-Porubě v rámci Integrovaného plánu rozvoje města.

Integrovaným plánem rozvoje města se rozumí soubor vzájemně obsahově a časově provázaných akcí, které jsou realizovány ve vymezeném území nebo v rámci tematického přístupu a směřují k dosažení společného cíle všech, kdo jsou do projektu zapojeni. Projekt vyhlásilo ministerstvo pro místní rozvoj a byl částečně dotován Evropskou unií. Šlo o jeden z dotačních titulů fondů EU pro revitalizaci bytových domů, veřejných prostranství a doprovodných sociálních programů.

„Úkolem měst je revitalizovat veřejná prostranství a realizovat komunitní programy vedoucí k resocializaci obyvatel sociálně znevýhodněných lokalit. Naše společnost pak provádí opravy

bytových domů, kde tito lidé žijí. Z vlastní zkušenosti již dnes můžeme říci, že tam, kde se s obyvateli problémových lokalit dlouhodobě pracuje, je možno udržet opravené domy dlouhodobě v dobrém stavu. Věřím proto, že i zde se nám do budoucna podaří díky doprovodným sociálním programům zvýšit úroveň života místních obyvatel. Významnou roli v tom jistě sehraje i částečné zapojení samotných nájemníků do péče o prostředí, ve kterém žijí,“ uvedl Pavel Klimeš, výkonný ředitel společnosti RPG Byty.

Revitalizační práce, které v rámci tohoto projektu probíhaly od srpna do listopadu 2013, se dotkly celkem 222 bytů v domech na ulicích Gagarinova, Hornická, Slezská a Žofinská a zahrnovaly opravu poškozených omítek, zateplení fasády, zateplení suterénu, sanaci balkonů, výměnu oken, klempířských prvků a parapetů. Celkové náklady činily 17,5 milionu Kč.



EVROPSKÁ UNIE
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
ŠANCE PRO VÁŠ ROZVOJ



MINISTERSTVO
PRO MÍSTNÍ
ROZVOJ ČR

Na Tři krále se již tradičně pořádají různé sbírky a charitativní akce. Lidé lidem. Jenže - nežijeme jen ve společnosti lidí a ti, kteří nás mohou potěšit nejvíc, žijí paradoxně opuštěni v mnoha zvířecích útulcích po celém kraji. Ano, jsou to naši věrní přátelé - psi.

Ve dnech 6. až 9. ledna | škole ZŠ Ke Studánce,
jsme my, třída 9.A, na naší | upořádali sbírku dek,

přikrývek, hraček, pelíšků a jiných potřeb pro opuštěné pejsky v městském útulku. Za čtyři dny se nám podařilo shromáždit pěknou sbírku věcí a rozhodli jsme se, že je předáme osobně.

Po našem příjezdu do

útulku v Orlové-Lazích nás uvítal vždy usměvavý pan Fábry, který se s námi podělil o informace o svých svěřencích a byl ochoten nám dokonce tři pejsky „půjčit“ a dovolil nám s nimi jít na procházku po okolí.

Ze všech nejvíc jsme si zamilovali, samozřejmě, jak jinak, štěňátko křížence německého ovčáka, které bylo nesmírně přátelské, a jak už to u mládětek všeho druhu bývá, neskonale roztomilé. Zjistili jsme, že štěně je již zadané. Napadlo mě, že má ohromné štěstí, protože mnozí pejsci v útulku jsou již staří a tudíž těžko umístitelní u pánků. Přesto mě potěšilo, že pejsci, kolem nichž jsme chodili a krmili je hromadou dobrůtek, jsou spokojení a přátelští. Myslím, že je to důsledek péče ošetřovatelů z útulku, kterým touto cestou skládám hlubokou poklonu za jejich perfektní práci – skvělý přístup a bezvadný hygienický stav kotců. Pejsci jsou v orlovském útulku ve správných rukou, u lidí se srdcem na pravém místě.

Při odjezdu jsme se neubránili smutným myšlenkám, že si nemůžeme všechny pejsky vzít s sebou domů a přáli jsme si, aby ti, kteří nám tak rozzářili páteční dopoledne, dostali šanci žít jinde než v psím útulku. Aby mohli mít to, co mají naši pejsci jako samozřejmost. Totiž bezbřehou lásku a zodpovědnou péči milujících pánků.

**Mgr. Barbara Tyrajová
a 9.A, ZŠ Ke Studánce**

Získejte platný certifikát Správce operačních systémů pro malé a střední organizace

Využijte bezplatnou rekvalifikaci! Máte praktické zkušenosti s instalací a konfigurací počítačů, ale chybí vám doklad o potřebné kvalifikaci? Potřebujete si doplnit své znalosti v oblasti operačních systémů a jejich správy? Jste zaměstnán na pozici správce sítí a operačních systémů nebo hledáte práci v oboru IT a nemáte potřebné vzdělání?

Využijte příležitost a přihlaste se do bezplatných kurzů, které nabízí Gymnázium a Obchodní akademie v Orlové. Kurzy jsou organizovány v rámci projektu Dílčí kvalifikace – nástroj pro efektivní získání kvalifikace a cesta k rychlé změně kompetencí a jsou financovány z evropských fondů. Po ukončení kurzů máte možnost vykonat zkoušku a získat profesní kvalifikaci Správce operačních systémů pro malé a střední organizace dle zákona č. 179/2006 Sb. o ověřování a uznávání výsledků dalšího vzdělávání, získání dílčí kvalifikace.

Aktuálně nabízíme:

- kurzy zaměřené na celou problematiku správy operačních systémů
 - Intenzivní vzdělávací kurz v rozsahu 300 hodin (Linux, Windows) - probíhá
 - Střednědobý vzdělávací kurz 150 hodin – Linux – bude zahájen 11. února
- kurzy zaměřené na vybranou problematiku správy operačních systémů
 - Hardware a software pro malé a střední

organizace – 60 hodin – začíná od 10. března

- Instalace a konfigurace operačního systému – 60 hodin – začíná od 21. ledna
- Automatizace úkonů správy operačních systémů – 60 hodin – začíná od 28. dubna

Všechny kurzy probíhají v tréninkovém centru vybaveném potřebnou technikou i programy. Tréninkové centrum se nachází v prostorách školy (budova B), Polní 964, Orlová-Lutyně. Výuka v kurzech se koná dvakrát týdně v odpoledních hodinách, a to od 15:30 do 19:45 hodin. Bližší informace o konkrétní náplni jednotlivých kurzů i podmínky pro vykonání zkoušky najdete na stránkách projektu <http://dk.obaka-orlova.cz>. Případné dotazy můžete zasílat na emaily kancelar@goa-orlova.cz; petr.klimsa@goa-orlova.cz nebo volejte na telefonní číslo 776 281 599.

Přihlášku do vybraného kurzu je možné vyplnit přímo na výše uvedených stránkách projektu nebo si vytisknout papírovou přihlášku a vypsanou ji doručit na adresu: Gymnázium a Obchodní akademie, p. o., Polní 964, Orlová-Lutyně. Neváhejte, nejbližší bezplatně nabízený kurz začíná již od 21. ledna!!!

**Ing. Petr Klimša
Gymnázium a Obchodní akademie**



evropský
sociální
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání
pro konkurenceschopnost

INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Orlová ocenila dárce krve

Město ocenilo dobrovolné bezpříspěvkové dárce krve. Stalo se tak na prosincovém zasedání zastupitelstva města. Poděkování v podobě finančního daru a pozornosti města převzali tito dárci.

Peter Goga, David Habdas, Martin Hradilík, Ján Hromádka, Jozef Körmendy,



Zlatá medaile prof. MUDr. Jana Janského za 40 bezpříspěvkových odběrů krve:

Miroslav Buřík, Petr Červenka, Vladimíra Dibďáková, David Duda, Jaroslava Dvořáčková, Štefan Ferčák, Stanislav Gabzdyl, Ivan Haluška, Michal Hyka, Andrej Jarkovský, Peter Kanaloš, Vladimír Kempný, Peter Kiss, Lumír Kubina, Martin Matuška, Milan Medveď, Roman Olšar, Jan Reli, Tomáš Svrčina, Lumír Šimek a Robert Žerdík.

Zlatý kříž III. třídy za 80 bezpříspěvkových odběrů krve:

Jozef Balun, Jaromír Dadok, Jiří Fürle,

Slavomír Lipčák, Jan Meloun, Michal Mlčák, Mgr. David Nalevajka, Mgr. Jiří Pátra, Miroslav Severin,



Marián Stryček a Roman Vála.

Zlatý kříž II. třídy za 120 bezpříspěvkových odběrů krve: Miloslav Běťák, Václav Pešula, Dalibor Sobotík a Ladislav Zemánek.

Zlatý kříž I. třídy za 160 bezpříspěvkových odběrů krve: Karel Chmelař, Zdeněk Kotlorz, Antonín Neškera, Pavel Ondruš, Radomír Plašil a Miroslav Šnapka.

-re-

Ozdravný pobyt v Metylovicích zcela ZDARMA

Město i v letošním roce pořádá ozdravný pobyt pro děti v Metylovicích. Za zmínku stojí, že v letošním roce rodiče za tento pobyt a dopravu pro své ratolesti nezaplatí ani korunu. Je naprosto zdarma. Uskutečnění se v termínu od 3. do 31. března.

Rodiče, kteří chtějí utužit zdraví svým dětem, trpícím chronickým onemocněním dýchacích cest, astmatem, obezitou, skoliózou, nemocí svalové a kosterní soustavy by měli co nejdříve navštívit dětského lékaře a požádat ho, aby dítěti vystavil návrh na léčebný pobyt a ten následně podat ke schválení na příslušnou zdravotní pojišťovnu. Poté nahlásit dítě na odboru školství, kultury a sportu Městského úřadu Orlová Ing. Ivaně Sniegoňové, tel. č. 596 581 314, e-mail: ivana.sniegonova@muor.cz (informace k dopravě) a současně si rezervovat pobyt na tel. č. 733 190 215, email: petra.cholevova@olum.cz (informace o pobytu a léčbě).

-re-

FARMÁŘSKÉ TRHY

Zveme veřejnost v pátek a v sobotu na Náměstí 28.října v Orlové-Lutyni na farmářské trhy. Trhy se uskuteční v pátek 24. ledna od 9 do 17 hodin a v sobotu 25. ledna od 8 do 12 hodin. Pořadatelem je Jung – Industry s.r.o. (Robert Landkaš). Další trhy jsou naplánovány na 28. února až 1. března, 28. až 29. března.

-re-



Termíny svozů separovaného odpadu I domkaři mohou třídit odpad

Naše město zajišťuje také v letošním roce svoz separovaného odpadu z rodinné zástavby v Orlové-Městě, Orlové-Porubě, Orlové-Lazích a Orlové-Lutyni. Každá

domácnost obdrží čtyři kusy žlutých pytlů na sešlápnuté PET láhve a čtyři kusy modrých pytlů na noviny, časopisy a papír. Rozvoz pytlů proběhl ve dnech 14. až 17. ledna a svozy budou následující: 22.-24. ledna, 24.-26. února, 24.-26. března, 23.-25. dubna, 21.-23. května, 23.-25. června, 23.-25. července, 20.-22. srpna, 23.-25. září, 22.-24. října, 24.-26. listopadu a 29.-31. prosince.

Pytle po naplnění uvedeným odpadem by měli domkaři odložit k nádobám na

směsný komunální odpad v den termínu svozu. Svoz bude probíhat vždy v dané dny, a to od středy do pátku od ledna do prosince. Plastové láhve je nutno sešlápnout nebo jinak znehodnotit.

Ke třídění odpadu je možno využít i nádoby na papír, plast a sklo, které jsou rozmístěny po celém území města.

Připomínáme, že velkoobjemový a nebezpečný odpad lze odevzdat v areálu SMO, městské akciové společnosti na ulici Okružní 988 v Orlové-Lutyni a do sběrného dvora na ul. Nádražní v Orlové-Porubě.

Provozní doba Sběrného dvora na ul. Okružní v Orlové-Lutyni

Zimní období

1.11.-31.3.

Letní období

1.4.-31.10.

Po 9:00 – 13:30 a 14:30 – 16:00

Út 9:00 – 13:30 a 14:30 – 16:00

St 9:00 – 13:30 a 14:30 – 16:00

Čt 9:00 – 13:30 a 14:30 – 16:00

Pá 9:00 – 13:30 a 14:30 – 16:00

So 9:00 – 15:00

Ne 9:00 – 15:00

8:00 – 13:30 a 14:30 – 16:00

8:00 – 13:30 a 14:30 – 16:00

8:00 – 13:30 a 14:30 – 16:00

8:00 – 13:30 a 14:30 – 16:00

8:00 – 13:30 a 14:30 – 16:00

8:30 – 16:00

8:30 – 16:00

Sběrný dvůr je uzavřen na Nový rok, Velikonoce, Vánoce a státní svátky.

Provozní doba Sběrného dvora na ul. Nádražní v Orlové-Porubě

Zimní období

1.11.-31.3.

Letní období

1.4.-31.10.

Po 8:30-12:00 12:30 – 17:00

Út 8:30-12:00 12:30 – 17:00

St 8:30-12:00 12:30 – 17:00

Čt 8:30-12:00 12:30 – 17:00

Pá 8:30-12:00 12:30 – 17:00

So 8:30-12:00 12:30 – 15:00

Ne 8:30-12:00

8:30-12:00 12:30 – 18:00

8:30-12:00 12:30 – 18:00

8:30-12:00 12:30 – 18:00

8:30-12:00 12:30 – 18:00

8:30-12:00 12:30 – 18:00

8:30-12:00 12:30 – 17:00

8:30-12:00

Sběrný dvůr bude uzavřen ve státní svátky.

Jakékoliv informace, popř. dotazy zodpoví v době od 8 do 13,30 hod. na tel. 602 613 135 p. Drbušek, db@asa-cz.cz nebo p. Fojtová tel. 724 182 081, jana.fojtova@muor.cz

RegioJet téměř zdvojnásobil svůj vozový park

Největší soukromý železniční dopravce v České republice, RegioJet, člen holdingu Student Agency, koupil v Rakousku dalších 45 vozů. Ty během několika týdnů nasadí na své vlaky na trase Praha - Ostravsko - Žilina. „Hned od března posílíme těmito vozy naše vlaky na trase Praha – Ostravsko – Žilina. Poté, co jsme loni přepravili 1,6 milionů cestujících a vyrostli o 42,5 %, máme pro letošek plán vyrůst o dalších 30 % a přepravit celkem 2,1 milionů cestujících. Prodloužíme naše soupravy a uspokojíme rostoucí zájem o cestu s námi – zejména ve špičkách. Naše spoje jsou často vyprodané a díky dalším vozům na-bídneme více místa. Chceme uspokojit i ty, kdo si nechtějí nebo nemohou udělat rezervaci dopředu a prostě přijdou k vlaku a chtějí si koupit lístek a hned cestovat“, říká Radim Jančura, majitel Student Agency. -re-

Vzpomínka na Sedmidenní válku

Vzpomínkový akt u příležitosti 95. výročí „Sedmidenní války“ se uskuteční v neděli 26.ledna v 10 hodin u památníku obětí v Orlové-Městě. Bratry legionáře, dělostřelce a přátele zvou výbory jednoty MSK ČsOL a ČaSOD.

-re-

Vítání občánků



Město Orlová srdečně zve rodiče, kterým se narodilo miminko, k vítání nových občánků. Pravidelné nedělní obřady se konají na radnici v Orlové-Městě a termín je možné dohodnout na tel. číslech 737 178 941 nebo 730 193 662 u p. Lízalové.

Hasičský ples

Sbor dobrovolných hasičů Orlová-Poruba zve na hasičský ples, který se koná 21. února od 19 hodin v sále Domu kultury města Orlové. Raut, tombola, předtančení TK KMIT a k tanci a poslechu zahraje skupina Štístko. Vstupné 470 Kč.

BAL PZKO

MK PZKO Doubrava i MK PZKO Orlová-Poruba zvou na BAL PZKO, a to v sobotu 25. ledna od 19 hodin do Národního domu v Doubravě. K tanci hraje DUO CLASSIC. Vstupné 300 Kč, volejte tel. Č.: 596 520 982.

Nadace OKD vyhlásila grantové výzvy pro rok 2014

Jedna z největších firemních nadací v České republice podpoří i v nadcházejícím roce veřejně prospěšné aktivity neziskových organizací, měst a obcí. Peníze půjdou například na integraci hendikepovaných lidí do společnosti, na péči o seniory, děti, společenský život nebo životní prostředí. Žádosti budou přijímány do 14. února.

Nadace OKD vyhlásila své čtyři stěžejní grantové programy již poosmé. Spolu s dalšími speciálními pro-

gramy a fondy tak v roce 2014 v regionu rozdělí téměř 20 milionů korun. Nadační podpora se tak soustředí pouze na projekty, které najdou cílovou skupinu v okresech Karviná, Frýdek-Místek a Ostrava-město. Stejně jako v předchozích letech bude podpořena především zdravotní a sociální oblast, zejména pak chráněné dílny, dále rozvoj kultury a regionálních tradic, volnočasové aktivity nebo obnova životního prostředí. Nadace zároveň pokračuje ve své jedinečné specializaci – podpoře organizací, které usilují o peníze z fondů Evropské unie.

Žádosti se do výzev přihlašují elektronicky pomocí systému Grantys (www.grantys.cz). O podpoře jednotlivých projektů rozhodne na doporučení odborné komise správní rada nadace, výsledky budou známy 22. dubna. Minimální výše podpory není omezena, maximální částky se odvíjejí podle typu grantového programu. Pro zdraví a Pro budoucnost nabízí až 500 000 Kč, Pro radost 250 000 Kč a v programu Pro Evropu je maximální možná výše příspěvku 100 000 Kč. Podrobnosti grantových výzev nadace zveřejnila na svém webu www.nadaceokd.cz.

-re-



v Domě kultury města Orlové

PROGRAM KINA www.kinoo.cz

1.2. - 16.2. 2014

1.2.	17.00	HERKULES - ZROZENÍ LEGENDY USA / Akční / Titulky / Přístupno od 12 let	90 min.	110,-
1.2.	20.00	NĚŽNÉ VLNY ČR / Komédie / Přístupno	96 min.	120,-
2.2.	15.00	MRŇOUSKOVÉ - Údolí ztracených mravenců Francie / Belgie / Animovaný / Komédie / Dabing / Přístupno	80 min.	95,- 110,-
2.2.	17.00	12 LET V ŘETĚZECH USA / Životopisný / Drama / Titulky / Přístupno od 15 let	134 min.	100,-
2.2.	20.00	VEJŠKA ČR / Komédie / Přístupný od 12 let	85 min.	120,-
6.2.	17.00	KLUB POSLEDNÍ NADĚJE USA / Drama / Titulky / Přístupno od 15 let	117 min.	100,-
6.2.	20.00	JACK RYAN: V UTAJENÍ USA / Thriller / Titulky / Přístupno od 15 let	100 min.	120,-
7.2.	17.00	PRODLOUŽENÝ VÍKEND USA / Drama / Titulky / Přístupno od 12 let	111 min.	110,-
7.2.	20.00	NĚŽNÉ VLNY ČR / Komédie / Přístupno	96 min.	100,-
8.2.	17.00	BLÍZKO OD SEBE USA / Komédie / Drama / Titulky / Přístupno od 12 let	130 min.	100,-
8.2.	20.00	KRÁSNO ČR / Komédie / Krimi / Přístupno od 12 let	119 min.	110,-
9.2.	15.00	LEGO PŘÍBĚH USA / Animovaný / Akční / Komédie / Dabing / Přístupno	3D ? min.	130,-
9.2.	17.30	JÁ, FRANKENSTEIN USA / Akční / Fantasy / Sci-fi / Titulky / Přístupno od 12 let	3D 92 min.	150,-
9.2.	20.00	RoboCop USA / Akční / Krimi / Sci-fi / Titulky / Přístupno od 15 let	121 min.	110,-

ZMĚNA PROGRAMU VYHRAZENA

Dům kultury města Orlové, p.o.

Osvobození 797, Orlová - Lutyně, Informace DKMO tel.: 596 511 661

PROGRAM KINA VESMÍR



24. až 25. ledna
v 17.45 a 20 hod.

SAMA V AFRICE

(Do 12 let nevhodný, titulky). Dvě herecké legendy, Isabelle Huppertová a Christophe Lambert, excelují v napínavém thrilleru ze současné Afriky. Příběh se odehrává v nejméně známé africké zemi, kde propuká občanská válka. Maria, hrdá a nezlomná běloška, odmítá opustit svou kávovou plantáž, a vyhnout se tak nebezpečí, které bezprostředně hrozí jí i celé rodině. Odejít znamená vzdát se, projevit slabost a zbabělost a v neposlední řadě ztratit domov, kde její rodina žila po generace. Vstupné 70 Kč.



25. ledna
ve 13.30 a 15.30 hod.

DO POHÁDKY ZAZVÍRÁTKY!

(Přístupný, animované pohádky). Pásmo sedmi pohádek. Vstupné 30 Kč.



31. ledna až 1. února
v 17.45 a 20 hod.

RIDDICK

(Do 12 let nevhodný, akční/sci-fi/thriller). Jeho pomsta je přežít... Vin Diesel se k nadšení všech fanoušků vrací ve své slavné roli antihrdiny – nebezpečného trestance Riddicka. Drsné hlášky, zabíjácké nestvůry, lovci hlav – nejnovější pokračování sci-fi hitu slibuje dynamické scény, tvrdé souboje a poutivou akci. Vstupné 80 Kč.



1. února
ve 13.30 a 15.30 hod.

RÁKOSNÍČEK

(Za kamarády z televize 5) (ČR, 63', přístupný, animovaný). Pásmo devíti pohádek. Vstupné 40 Kč.



7. až 8. února
v 17.45 a 20 hod.

NABÍT A ZABÍT

(Do 12 let nevhodný, krimi/thriller). Slevinovi se právě moc nedaří. Vyhodili ho z práce, okradli ho a navíc přistihl svou přítelkyni, jak si to rozdává s jiným chlápem v jejich posteli. Ale to je jenom směšný začátek jeho problému, všechno bude mnohem horší... Vstupné 70 Kč.



8. února
ve 13.30 a 15.30 hod.

KOSÍ BRATŘI

(Kamarádi z televize II.) (ČR, 65', přístupný, animovaný). Pásmo devíti pohádek. Vstupné 40 Kč.



14. až 15. února
v 17.45 a 20 hod.

LÁSKA

(Do 12 let nevhodný, titulky). Čerstvý držitel Oscara za nejlepší cizojazyčný snímek. Film o skutečné lásce od oceňovaného režiséra Michaela Hanekeho s J. L. Trintignanem a Emauellou Rivou v hlavních rolích. Manželé Georges a Anne jsou učitelé hudby. Jejich láska a pevné pouto, které se prohlubovaly roky

společného života a vášní pro klasickou hudbu, je náhle vystaveno těžké zkoušce. Vstupné 70 Kč.



15. února
ve 13.30 a 15.30 hod.

KŘEMÍLEK

AVOCHOMŮRKA

(Za kamarády z televize 6) (Přístupný, animované pohádky). Pásmo devíti pohádek. Vstupné 40 Kč.



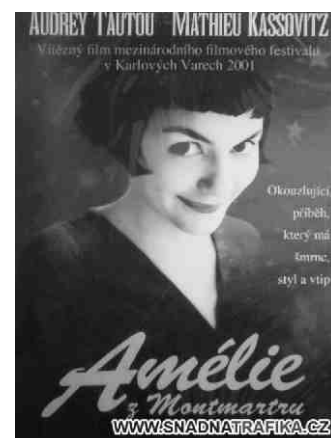
21. až 22. února
v 17.45 a 20 hod.

AMÉLIE

Z MONTMARTRU

(Do 12 let nevhodný, komedie/drama, titulky). Amélie žije v pařížské čtvrti Montmartre, která je světem sama pro sebe. Je číšnicí v místním bistro. Asi by zůstala smířená se svým osamělým údělem, kdyby jednoho dne neobjevila ve svém bytě ukrytý poklad v podobě staré krabice s památkami na dětství něk-

dejšího nájemníka. Nejenže se Amélie rozhodne po



letech doručit krabici jejímu majiteli, ale dospěje současně k poznání, že může pomáhat zlepšit a napravit okolní svět. Vstupné 70 Kč.



22. února
ve 13.30 a 15.30 hod.

O HAJNÉM ROBÁTKOVI

(Kamarádi z televize IV.) (Přístupný, animované pohádky). Pásmo devíti pohádek. Vstupné 40 Kč.

Společenský večer

MO STP Orlová - Město zve všechny své členy a příznivce na akci s názvem „společenský večírek“, který se koná 21. února od 15 hodin v prostorách naší klubovny v Orlové. Občerstvení zajištěno, stejně tak i odvoz. Zájemci mohou donést věcné dárky do kola štěstí, za což jim předem děkujeme.

Zve výbor MO STP Orlová-Město.

Obchůdek seniory potěšil

V Domě s pečovatelskou službou na ulici Polní jsme dlouho neměli obchod. Je nás tady hodně postižených, kterým to komplikovalo život. Situace se změnila a dnes už obchod máme. Skvěle se o nás stará vedoucí Blanka Zabralová, za což jí moc a moc děkujeme. Velmi mile nám tak zpřijemňuje stáří.

Zákazníci z pečovatelského domu na ulici Polní



SPOLEČENSKÁ KRONIKA



VZPOMÍNKA



Dne 31. ledna vzpomeneme
5. výročí úmrtí
paní Evy BALOUNOVÉ.
S láskou vzpomíná vnučka
Nikol, dcera Eva, syn Josef,
Helena a Karel Elznicovi.

VZPOMÍNKA



Dne 20. ledna jsme vzpomněli
nedožitě 72. narozeniny
pana Antonína ROSECKÉHO
z Orlové. S láskou a úctou
vzpomínají manželka, dcera a
syn s rodinami a široké pří-
buzenstvo.

VZPOMÍNKA



Dne 20. ledna by se dožila 70 let
naše milovaná maminka,
babička, prababička a teta
paní Anna ANTOŠÍKOVÁ.
Kdo jste ji znali a měli rádi,
uctěte s námi tichou vzpo-
mínkou její památku. Za
zarmoucenou rodinu děkuje
dcera Dáša.

VZPOMÍNKA



Dne 31. ledna uplyne 5 let
od úmrtí
pana Františka HANZLA.
Stále vzpomínáme. Děkujeme
všem za tichou vzpomínku. Ro-
dina.

VZPOMÍNKA



*Prázdná jsou rána,
dny i večery, prázdný je dům
i zahrada, chybíš nám tatínku
v kruhu domova.*

Dne 22. ledna uplynul první rok
od úmrtí našeho tatínka
pana Zdeňka OCHMANA.
S láskou a úctou vzpomínají
maminka, syn, dcera s rodinou a
bratři Ladislav, Vlastimil,
Václav a Petr s rodinami.

VZPOMÍNKA



*Milovala jsi život a chtěla jsi
ještě žít, vinou druhého člověka
jsi musela zemřít. Prázdný je
domov, smutno
v něm, chybíš nám maminko,
chybíš nám v něm.*

Dne 21. ledna jsme vzpomněli
1. smutné výročí od úmrtí naší
drahé manželky, maminky a ba-
bičky
paní Květoslavy OKAPOVÉ.
S bolestí v srdci stále vzpomínají
a nikdy nezapomenou manžel
Antonín a dcery Helena a Milada
s rodinami.



*Za devatero těžnými věžemi a za devatero uhelnými
haldami, ale nikoliv Na Kocandě, nýbrž v Lazích,
se havíři Karolkovi Černému narodily dvě děti.
První byla dcera Ivana, která přišla na svět 28. ledna
a letos slaví 47 let.
A o šest let později, 1. února, vykoul na svět syn Tomáš.*

Mnoho zdraví, štěstí, radosti a spokojenosti jim do dalších
let přeje táta.



Pozvánka do Těšínského divadla DON JUAN NA ČESKÉ SCÉNĚ

27. února v 19 hodin je pro skupinu ORA připraveno v DKMO představení Moliérova DONA JUANA. Občas se stane, že postavy klasických divadelních her přejdou do života a stávají se symboly čehosi. Stejný osud potkal Molierova Dona Juana. Dnes je jeho jméno synonymem označujícím milovníka žen, který tuto vlastnost nadužívá více, než je zvykem. Molierův Juan je postava daleko složitější a nedá se zredukovat jen na „přívěsek svého přívěsku“, jak to kdysi trefně vyjádřil jeden známý režisér. Don Juan může být také chápán jako symbol vzpoury proti pokrytecké společnosti.

-bart-

PORADNA VE FINANČNÍ TÍSNĚ

STOP EXEKUCÍM, DLUHŮM
Servis specializované společnosti
Komplexní služby v oddlužení
Zpracování návrhů advokátem
konzultace zdarma
731 921 015
kancelář Orlová
komplex Doubravan

ZÁKONNOU CESTOU
abivia

INZERCE

■ **Pronajmu byt 3+1** v lokalitě Masarykova třída poblíž benzínky Shell. Slunečný byt po rekonstrukci. Velké úložné prostory, rohová vana, bezpečnostní dveře. Volejte 602 589 079 nebo 724 209 485.

KOMINICTVÍ RADOVAN POLAKOVIČ

Veškeré kominické práce, frézování, vložkování.

Nízké ceny.

Tel. 605 379 799 * kominictvi1@seznam.cz

KUCHYŇSKÉ STUDIO

vyměření - 3D projekce - výroba - realizace

+vestavné skříně+sklopné postele+dveře+nábytek na míru+

AKCE

do 31.3.2013

zdarma

vyměření,návrh
doprava,montáž

Slezská 970, O-Poruba(100m nad Penny)

stačí zavolat, přijedeme k Vám

www.antoszyk.cz

tel.: 605 060 033

Sběr vyseparovaných složek komunálního odpadu (papíru a PET lahví) od rodinných domů 2014

Termíny svozů

Leden	22.-24.	Červenec	23.-25.
Únor	24.-26.	Srpen	20.-22.
Březen	24.-26.	Září	23.-25.
Duben	23.-25.	Říjen	22.-24.
Květen	21.-23.	Listopad	24.-26.
Červen	23.-25.	Prosinec	29.-31.

Svoz bude probíhat v uvedených termínech od 8:00 hodin (může být z technických i jiných důvodů prodloužen do následujícího dne).

ODPAD ODKLÁDEJTE NA VŠECH STANOVIŠTÍCH JIŽ V PRVNÍ DEN VÝVOZŮ.

Svoz bude zajišťovat Fa Jana Miková – MIKO,
tel. 736 769 067.

Divadelní společnost Háta Olgy Želenské
uvádí muzikál
Vratislava Blažka, Zdeňka Podskalského, Evžena Illina a Vlastimila Hály



Světáci
režie Lumír Olšovský
scéna a kostýmy Lucie Loosová, hudební nastudování Jiří Petr, choreografie Hana Číželová

18.3. 2014 od 19.00 hodin

Dům kultury města Orlové

Vstupné: 310,- / 330,- / 350,- Kč

Předprodej vstupenek od 27.1. 2014 na recepci DKMO.



12. Reprezentační ples Města Orlová

14.2. 2014 od 19.00 hodin

Dům kultury města Orlové

PROGRAM:

Hosté:

- Rock&Roll Band
- Marcela Woodmana
- Heidi Janků
- MUDr. Radim Uzel

Hraje:

- skupina Duo Classic
- Cimbálová muzika

Doprovodný program:

- TK Domino a TK Kmit
- Hybrids Crew
- Skákací boty
- TS Sukces Rydultowy
- Tombola

Večer moderuje Lukáš Hudeček

Vstupné: 600,- Kč

Vstupenky v předprodeji na recepci DKMO. Ifo.: www.dkorlova.cz
tel.: 596 511 661

ÚNOR 2014

1.2.	čas: 14.00	38. ROČNÍK ZAHŘÁDKÁŘSKÉ UNIVERZITY Zahájení 38.ročníku zahrádkářské univerzity. Pořádá ZO ČZS osada 1, Orlová ve spolupráci s DKMO. Malý sál.	
7.2.	čas: 15.00	SENIOR KLUB Posezení s tancem. Pravidelné setkání seniorů s programem. Pořádá Klub seniorů Orlová - Lutyně.	
8.2.	čas: 19.00	SPOLEČENSKÝ PLES GYMNÁZIA A OBCHODNÍ AKADEMIE V ORLOVÉ Pořádá Gymnázium Orlová a Obchodní akademie v Orlové. Info. www.goa-orlova.cz	vstupné: 390,- 260,-
13.2.	čas: 10.00	ŠUPINKA VODNÍKA ŠTÍSTKA Pohádka pro MŠ a I. stupeň ZŠ. Účinkuje Liduščino divadlo Praha.	vstupné: 50,-
14.2.	čas: 8.30 10.30	BESEDA S MUDr. RADIMEM UZLEM Pořádá DKMO pro II. stupeň ZŠ a SŠ. Beseda zábavnou formou prezentuje problematiku sexuální výchovy.	vstupné: 40,-
14.2.	čas: 19.00	12. REPREZENTAČNÍ PLES MĚSTA ORLOVÁ Pořádá Město Orlová. Hraje skupina Duo Classic, Cimbálová muzika. Hosté: Heidi Janků, MUDr. Radim Uzel, Rock&Roll Band Marcela Woodmana. Předprodej vstupenek na recepci DKMO.	vstupné: 600,-
21.2.	čas: 19.00	HASIČSKÝ PLES Pořádá Sbor dobrovolných hasičů Orlová - Poruba. Hraje kapela Štístko, tombola, raut, TK Kmit. Předprodej vstupenek na tel.606336 901	vstupné: 470,-
22.2.	čas: 19.00	STUDENTSKÝ PLES Pořádá Dětský parlament DDM Orlová. V estrádním sále DKMO.	
27.2.	čas: 19.00	DON JUAN Divadelní představení. Těšínské divadlo - česká scéna. Prodej vstupenek pro veřejnost v pokladně DKMO 1 hodinu před představením.	vstupné: 80,- 120,-
28.2.	čas: 18.00	TANČÍRNA Taneční večer pro všechny milovníky standardního tance. Pořádá DKMO a manželé Jaglarzovi.	vstupné: 80,- 100,-

ZMĚNA PROGRAMU VYHRAZENA

Osvobození 797, Orlová - Lutyně, Informace DKMO tel.: 596 511 661

Šachisté SK Slavia Orlová opět výborně

V sobotu 11. ledna se konalo již třetí kolo krajského přeboru jednotlivců v rapid šachu mládeže. Do DDM Asterix v Havířově se sjela mládež od pěti do osmnácti let, aby zde bojovala o další body do postupové soutěže kraje.

Šachový oddíl SK Slavia Orlová zde reprezento-

val kol s tempem 2 x 20 minut na partii.



Zleva: Chwistek – Opava, Horváth a Lojek – Orlová.

valo čtyřicet nejlepších dětí v kategoriích do 10, 12, 14 a 18 let. Hrál se sedm

Nejrozšířenější byla nejmladší skupina do 10 let, kde bojovalo 64 hráčů. Na-

ším nejlepším hráčem v kategorii do 10 let byl Filip Neumann, který obsadil 3. místo.

Vítěz minulého turnaje v této kategorii Jan Šebesta neměl svůj den a obsadil 11. místo. V této soutěži nastoupili i čtyři noví začínající hráči SK Slavia Orlová, kteří vybojovali své první body. V kategorii do 12 let nejlépe zabodoval Aleš Pekárek, když obsadil 6. příčku.

Největší radost nám udělala kategorie do 14 let, kterou vyhrál náš Tomáš Horváth, třetí se umístil Marek Lojek a těsně za nimi byl ještě David Pilch. V nejstarší kategorii vybojoval 3. místo Vít Kostka. Všem medailistům gratulujeme!

-JINO-

Šance a přesilovky rozhodly

HC Orlová na Vsetín nevyzrála Co se týká šancí a přesilových her, byl zápas Orlové se Vsetínem vyrovnanou podívanou. Jenže nakonec se radovali hosté, kteří vyhráli 4:1. Tři z branek přitom vstřelili v početní výhodě. Orli až na jedinou výjimku nenašli recept na skvěle chytajícího Hromadu a mohou jen děkovat Novému Jičínu, že předvedl parádní obrat a obral o všechny body Valašské Meziříčí. -ps-

Děkujeme fanouškům za podporu v Novém Jičíně

Všichni hráči a čle-nové realizačního týmu, včetně vedení klubu by vám touto cestou chtěli velice poděkovat za výbornou atmosféru, kterou jste klubi-



kům vytvořili v Novém Jičíně. Hodně nám to pomáhá a věříme, že vaši podporu odměníme i výsledky na ledě.

Děkujeme.
HC Orlová

ZÁPOLENÍ NAD ZELENÝMI STOLY



Celoroční kulečnický turnaj, který se konal za podpory Orlovských novin, coby mediálního partnera, neměl velkých překvapení. Prvenství si vybojoval Pavel Macháček, před Mirkem Spratkem a Martinem Parmou. Celý turnaj se odehrál na deset zápasů a to střídavě volná, jednoband a hra ve čtyři koule. Turnaj hostila restaurace Baronka.

Lukáš přivezl zlatou medaili z Prahy

Orlovští krasobruslaři soutěžili o víkendu na Velké ceně Prahy. Největší radost nám udělal Lukáš Vágner, který v kategorii nejmladší žáci, zvítězil. Ve stejné kategorii závodil i Ondra Slovík, který se umístil na 4. místě.

Dařilo se i našim mladším žačkám. I přes nezdar v krátkém programu se Sabina s Katkou po volné jízdě proboujaly o spoustu míst dopředu. Kateřina Hanusková se umístila na 10. příčce a Sabina Večeřová na 13. místě. Také Markéta Sobotíková s Alexandrou Vágnerovou si polepšily. Markéta skončila na 24. a Saša na 26. místě. I v juniorkách byla v Praze velká konkurence. Lépe se dařilo osmé Terezii Šosté. Hance Kubošové se program nevydařil a skončila patnáctá. V žačkách se Petra Kúdelová umístila na 18. příčce.

Závodníky čekají další závody. Zatím se všem daří v žebříčku postupovat nahoru a získat tak postup na Mistrovství ČR.

-kk-

Martin v Budapešti

Krasobruslař Martin Krhovják se zúčastnil mezinárodního závodu v Budapešti. Byl to jeden z předvánočních závodů, který je obsazen závodníky z Itálie, Německa, Slovenska, Azerbajdžánu, Ruska atd.

Martin po krátkém programu obsadil 6. místo. Chyboval pouze u jednoho prvku. Ve volné jízdě si o jedno místo polepšil a celkově skončil pátý. Ve volném čase si měl krasobruslař možnost prohlédnout centrum Budapešti i ve svátečním šatu. Zatím je Martin stále v juniorském věku, takže i soutěže absolvuje v juniorech. Po splnění kritérií se nominoval na seniorské mezinárodní Mistrovství České republiky v Bratislavě. Držíme Martinovi palečky, ať mu start mezi seniory vyjde co nejlépe.

-kk-

Příborský Pavuk

Rok uběhl jak voda a už tu jsou závody v Příboře, tradiční Příborský Pavuk. Pro horolezce z horolezeckého klubu Gymnázia Orlová další výzva, jak si po Vánocích poměřit výkonnost na obtížnost.

Z Orlové vyjela malá skupinka závodníků, a poprvé se zúčastnili i nováčci, aby si vyzkou-

šeli, co obnáší závodění. Závodilo devadesát borců, takže osm Orlováků bylo jen kapkou v moři a přesto

se naši neztratili. Každý z nich musel odlézt osm závodních cest různých obtížností. A teď to hlavní, na stupních vítězů stáli - Hanka Kroupová a Adam Adamovský, kteří si vybojovali 1. místo ve svých kategoriích. Daniela

Žalská a Anička Burgetová obsadily ve svých kategoriích 2. místo. Bylo hezké, že nováčci neskončili na posledních místech. Závodníci se vraceli domů spokojeni.

Karel Návrat



PADLA DALŠÍ Z DOMINANT STARÉHO NÁMĚSTÍ

